KENYATAAN SI	EBUTHARGA
Bilangan Aduan	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR
Bilangan Sebutharga	DP/JKSH/177 (JPPE-DIS-2024)
Kerja yang dicadangkan	TOILETS UPGRADING WORKS AT SEKOLAH RENDAH JAAFAR MAUN, KG KIULAP, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM
Segala penjelasan jika ada boleh dirujuk kepada yang dipertanggungjawabkan (O.I.C)	FM1
Sebutharga hendaklah dimasukkan ke dalam peti sebuthar yang disediakan	PUSAT PERKHIDMATAN SETEMPAT BLOCK C , ARAS BAWAH KEMENTERIAN PENDIDIKAN JALAN LANDASAN LAMA, BSB, BB 3510 NEGARA BRUNEI DARUSSALAM.
Sebutharga akan diterima sehingga	9.00 PAGI (ISNIN)
Yuran dokumen Sebutharga	\$ 5.00 (Tidak Dikembalikan)
Pengerusi tidak akan terikat untuk menerima sebarang taw	varan atau tawaran yang termurah.
Penender yang mempunyai syarikat <u>bukan sendirian</u> berikut: i. Sijil Perniagaan (16 & 17) yang sah;	berhad mestilah menyertakan salinan asal sijil-sijil
ii. Sijil Pendaftaran Kementerian Pembangunan ya	ng sah dengan kategori/kelas /KPB02
iii. Lain-lain sijil yang berkenaan	1/11
Penender yang mempunyai syarikat sendirian berhad mesti	PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH
 Sijil Pendaftaran Kementerian Pembangunan ya Sijil Penubuhan syarikat Sendirian Berhad (Incorp 	3 3
iii. List of Directors' (Form X);	
iv. Certificate of Tax Compliance	
v. Lain-lain sijil yang berkenaan	
Penender dikehendaki memuat turun dokumen sebutharga Pendidikan dan mencetak dokumen sebutharga berkenaa Quotations] Menyertakan Salinan Resit Pembayaran yuran dokumen se	n (iaitu, www.moe.gov.bn dari menu: Services / Tenders and
GAGAL menyertakan salinan resit, maka sebutharga terseb	나는 이 그렇게 하고 있는데 보고 있는데 하는데 하는데 하는데 보고 있는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하는데 하
Sebutharga mestilah dimasukan kedalam sampul surat yang pengenalan. Sampul-sampul surat tersebut mestilah dialam PETI SEBUTHARGA JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2, PERANCANGAN PUSAT PERKHIDMATAN SETEMPAT, LANTAI BAWAH BLOK 'C' B JALAN LANDASAN LAMA, BANDAR SERI BEGAWAN, BB Pada bahagian atas sampul surat tersebut mestilah ditulis di	at kan kepada : N SEKTOR, PEMANTAUAN DAN PERKEMBANGAN SISTEM ANGUNAN LAMA KEMENTERIAN PENDIDIKAN 3510, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM
Bilangan Sebutharga :	Tarikh Tutup :
DP/JKSH/177 (JPPE-DIS-2024)	23/12/2024
	ENDAH JAAFAR MAUN, KG KIULAP, NEGARA BRUNEI
01 01	ANUSSALAM
So Pengarah	
5.p. Pengarah Jabatan Perancangan dan Pengurusan Estet	ST. LANGAN DAN PENGURES
Kementerian Pendidikan Negara Brunei Darussalam.	ST B TEEN
Tarikh: 281ulry	E NHOW DE

ATERIAN

NOTIS PEMBERITAHUAN

TATACARA PEMBAYARAN YURAN SEBUTHARGA

1/ PIHAK PENENDER MEMUAT TURUN DOKUMEN SEBUTHARGA YANG LENGKAP DARI LAMAN SESAWANG RASMI KEMENTERIAN PENDIDIKAN

2/ MULAI 1.07.2024, PIHAK PENENDER YANG IKUT SERTA
SEBUTHARGA JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2
DIMESTIKAN MEMBUAT PEMBAYARAN YURAN SEBUTHARGA
SEJUMLAH \$5.00 (TIDAK DIKEMBALIKAN) DI:
KAUNTER 8 (TUNAI DAN KUTIPAN HASIL)
TINGKAT BAWAH PUSAT PERKHIDMATAN SETEMPAT
BLOK C, KEMENTERIAN PENDIDIKAN

3/ PIHAK PENENDER MENYERTAKAN SALINAN RESIT PEMBAYARAN YURAN SEBUTHARGA DALAM DOKUMEN SEBUTHARGA SEBELUM DIMASUKKAN DALAM PETI SEBUTHARGA JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2. JIKA GAGAL MENYERTAKAN SALINAN RESIT TERSEBUT, SEBUTHARGA TERSEBUT DI TOLAK.

MAKLUMAT TERKINI

PIHAK PENENDER MENYERTAKAN SALINAN CERTIFICATE OF TAX COMPLIANCE YANG SAH BAGI PEMILIK SYARIKAT SENDIRIAN BERHAD SAHAJA. JIKA GAGAL MENYERTAKAN SALINAN CERTIFICATE TERSEBUT, SEBUTHARGA TERSEBUT DI TOLAK.



INSTRUCTIONS TO TENDERERS

1.0 QUOTATION DOCUMENTS

- 1.1 Tenderers will each be provided with The Quotation Document, which shall consists of :
 - 1 Form of Quotation (Part A)
 - 2 Terms of Quotation (Part B)
 - 3 Kenyataan Sebutharga
 - 4 Instructions To Tenderers
 - 5 Summary of Quotation (Works/Supply/Services)
 - 6 Schedule of Works (for Term Contract only)
 - 7 Declaration by Tenderers
 - 8 Additional Information To be Filled By Tenderers: Work Programme; Proposed List of Equipment; List of Previous Jobs of the Same Nature; List of Current Jobs; List of Jobs To Be Sub-Contracted; Information on the Distribution of Labour Quota; Proposed Manpower Allocation: Information on the Local Content; Schedule of Finishes
 - 9 Surat Pengesahan; Lampiran C, C1 & C2
 - 10 Particular Specification (if necessary)
 - 11 Illustration (if necessary)

2.0 SUBMISSION OF QUOTATION

2.1 Tenderers are to submit a set of the Quotation Document duly completed in a sealed envelope

QUOTATION

DP/JKSH/177 (JPPE-DIS-2024)

QUOTATION FOR

TOILETS UPGRADING WORKS AT SEKOLAH RENDAH JAAFAR MAUN, KG KIULAP, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

To:

PENGERUSI

JAWATANKUASA SEBUTHARGA PROGRAM 2
PERANCANGAN SEKTOR, PEMANTAUAN DAN PERKEMBANGAN SISTEM
PUSAT PERKHIDMATAN SETEMPAT
LANTAI BAWAH BLOK 'C' BANGUNAN LAMA
JALAN LANDASAN LAMA, BANDAR SERI BEGAWAN, BB 3510
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

on: <u>23/12/2024</u>, not later than 09.00 a.m.

- 2.2 In the case of a Quotation not being delivered by hand, the Tenderer must arrange for his/her quotation and other documents to be posted in time to reach the stipulated place not later than the time stated.
- 2.3 Any Quotation received after the stipulated time, from whatever cause arising, will not be considered.
- 2.4 In no case will the Government be responsible for any expense or loss incurred by a Tenderer in the preparation of this Quotation.

3.0 QUOTATION DOCUMENT FEES

The Tenderers shall pay quotation fee of \$5.00 (Unrefundable) at Cash and Revenue Unit,
Counter 8, Ground Floor, One - Stop Service Centre, Block C, Ministry Of Education. Copy
payment receipt SHOULD BE enclosed together with quotation document upon submission.

4.0 VALIDITY OF QUOTATION

4.1 Tenders shall remain valid for <u>SIX 6 MONTHS</u> from the final date of submission of Quotation and no Tenderer may withdraw his Quotation within that Period. The Superintending Officer shall reserve the rights to extend (or not extending) the tender validity period.

5.0 SITE VISIT

- 5.1 The tenderer shall deemed to have visited the site while preparing the Quotation to ascertain himself the extent of the works involved, the nature of the working conditions and make himself thoroughly acquainted with any site restrictions, obstructions and all other details liable to affect his Quotation, and allow for the same in his Quotation, as no claim for extra payment regarding lack of information and knowledge in respect of the above shall be entertained.
- 5.2 The Tenderer shall also be responsible for making all the necessary arrangements with the Superintending-Officer in visiting the site (i.e. date and time of visit).

6.0 TENDERER'S RESPONSIBILITIES

- 6.1 Each Tenderer is held to have checked all pages as stated in the Contents of the Qoutation Document and is to refer to the Superintending Officer for any missing or damaged pages, missing or damaged drawings or duplication.
- 6.2 No alterations or qualifications of any kind whatsoever may be made by the Tenderer to the text of the Quotation Documents. Any alteration or qualification made by the Tenderer shall be ignored and the original text shall be adhered to.
- 6.3 Any unauthorized condition, limitation or provision attached to the Quotation, or in any covering letter, shall be ignored and may result in the rejection of the Quotation.
- 6.4 Tenderers are instructed to treat this Quotation as strictly confidential and no reveal anything about this Quotation either to public or to the press.

7.0 DISCREPANCIES AND ERRORS

- 7.1 Should the Tenderer find any discrepancies, deviations, errors or omissions in the Quotation Documents prior to submitting his Tender, he shall notify the Superintending Officer in writing thereof before the Closing Date of Quotation.
- 7.2 Should the Tenderer make any errors in his extensions and/or in carrying forward to the "Total Amount of Quotation" or any obvious pricing errors, such errors shall be so rectified and adjusted that when correctly calculated, the total to the "Total Amount of Quotation shall represent the same amount as that tendered by the Tenderer in the "Form of Quotation". The Form of Quotation shall take precedent to the Total Amount of Quotation.
- 7.3 Any errors or omissions in the Tenderer's rates and extensions in the Quotation Documents shall be rectified and adjusted such that the total amount shall be the same amount as that in the Form of Quotation as tendered by the Tenderer.
- 7.4 Tenderers are advised that the rates inserted in the Quotation must correctly reflect the cost of the works. If during evaluation of Quotation, rates are found, which, in the Superintending Officer's opinion, do not correctly reflect the cost of the particular item, the Quotation may be rejected or if considered for acceptance, shall be subject to adjustment of rates with prior agreement from the Tenderer, to provide a more equitable distribution of cost.

8.0 AMENDMENT OF QUOTATION PRICES

- 8.1 All prices shall <u>be written in permanent ink</u>, <u>preferably in BLUE INK except (GREEN AND RED INK ALLOWED)</u>.
- 8.2 The Government shall <u>disqualify Quotation with amendment of Quotation Prices using</u>

 <u>Correcting Fluid or other erasing agent.</u> Any amendment shall be made by duly crossing out the original figures and writing the amended figures above or adjacent to the original figures. All amendment shall be duly signed by the Tenderer.

9.0 QUOTATION TO BE ON A FIRM PRICE BASIS

9.1 The Tender shall be made on the basis of the rates and prices in the Quotation Documents being firm and not subjected to any fluctuation in wage rates, prices of materials or any other costs.

10.0 <u>AUTHORISED SIGNATORIES</u>

- 10.1 Attestation of the "Form of Quotation", together with all appendices thereto the Quotation Documents shall only be signed by the Chairman, Managing Director, Partner, Sole Proprietor, or whoever the authorized signatories, Letter of Authorization shall be submitted with the Quotation. Such signature shall acknowledge that all details, prices and other particulars submitted with this Quotation have been checked, discussed, verified and agreed with him.
- 10.2 Tenderers shall submit with their Quotation a copy of the latest "Contractor's Registration Certificate", "Business Name Act Section 16 and 17" and "Particulars of Directors or Managers and of Any Changes Therein", where applicable.
- 10.3 Tenderers shall ensure that the name(s) stated in the aforesaid documents together with that in the Tenderer's Company Seal shall be the same as that stated in the "Contractor's Registration Certificate". All certificates must be valid at the time of tendering. Any invalid or non-compliance with this condition shall render the Tender liable to rejection. Any change to the sub-contractors must be informed in writting to the Superintending office for approval.

11.0 ACCEPTANCE OR REJECTION OF QUOTATION

- 11.1 Award of this Quotation shall not be based solely on the financial aspects but consideration shall be of organizational, programming and technical competence as demonstrated by the Tenderers in their overall Quotation submission.
- 11.2 The Government shall not bind itself to accept the lowest or any Quotation and no reasons shall be given for rejecting any Quotation.
- 11.3 It shall be the Tenderer's responsibilities to ensure that he shall comply with the current Government Regulations being enforced.

12.0 ADDENDA

12.1 Prior to the Date of Submission of the Quotations, the Superintending Officer may issue addenda to clarify or modify the Quotation Documents. A copy of each addendum shall be issued to every Tenderer, and shall become part of the Quotation Documents. Receipt of each addendum must be acknowledged on the form issued with the Addendum.

13.0 UNDERTAKINGS

13.1 In the event of a contract being awarded, any undertakings made by the Tenderer either at the Quotation assessment and recommendation interviews or in any subsequent correspondence, shall be incorporated into and shall form part of the Contract.

Instruction to Tenderers IT -3/4

14.0 INFORMATION AND FULLY PRICED DOCUMENT

- 14.1 Tenderers are to submit with their quotation the information requested in the specification.
- 14.2 Failure to complete the "Form of Quotation", the "Additional Information to be supplied by the Tenderers" and any Quotation without the accompanying fully priced Summary of Quotation is liable to disqualification.

15.0 RATES AND PRICES

- 15.1 The rates set down against each item in the Quotation Document, unless expressly provided to the contrary, shall be deemed to include for the supply of materials including cutting and waste, loading, unloading, storage, packing, carriage and cartage, hoisting, all labor for fabricating, setting, fitting and fixing in position, use of plant, supervision, establishment charges, duty, profit and any other expense and everything else necessary for the due and proper completion of each item.
- 15.2 The value of any items which are not priced or have dashes or suitable marks inserted in the cash columns shall be deemed to be of no value, or have been allowed for in the prices of other items elsewhere in the Quotation. No claim for payment in respect of unpriced items shall be admitted.
- 15.3 Lump sums are not to be given when unit rates are applicable. Group of items are not to be bracketed together and lump sum amount given.

16.0 OTHERS

- 16.1 DAYS AND HOURS OF WORKING No work shall be done on:
 - i) Friday (From 12.00 pm to 2.00 pm)
 - ii) Sunday
 - iii) Any Public Holidays or
 - iv) Between school hours (From 7.00 am to 12.00 pm) <u>WITHOUT THE WRITTEN PERMISSION</u> OF SUPERINTENDING OFFICER
- 17.0 The Instruction to tenderers in so far as they affect the execution of the contract and shall be deemed to form part of the contract.

Instruction to Tenderers

DEPARTMENT OF PLANNING AND ESTATE MANAGEMENT MINISTRY OF EDUCATION BANDAR SERI BEGAWAN BB3510 BRUNEI DARUSSALAM

Telephone: (673) 2381133 Fax: (673) 2380134



جابتن قرنچقن دان ققوروسن ایستیت کمنترین قندیدیقن بندر سری بخاون BB3510 نکارا برونی دارالسلام

		FORM	DEQUOTATION	
	tation No :	DP/JKSH/177 (JPP) 09/12/202	24	1
Clos	e On :	23/12/202	24	3.
			AND THE CAPUSCALAR	FOR OFFICIAL USE ONLY
Quo		S UPGRADING WOI , NEGARA BRUNEI	RKS AT SEKOLAH RENDAI DARUSSALAM	I JAAFAR MAUN, KG
PAR	T A - AGREEMENT	All written informat RED AND GREEN	tion/prices and signatures are NINK ARE NOT ALLOWED.	preferably be in BLUE INK.
1.0	On behalf of (Name of	f Contractor)		
	THE STATE OF THE PROPERTY OF T		bove Works / Service / Supp	y* for a sum of
	B\$	_(Brunei Dollars		1
	within a period of (PART C - APPENDIX	90	Days /-Month in accordance	with the terms and conditions
2.0	Name & Signature			
	As Owner /Director*	()	
2.1	IC No.	<u>:</u>		
2.2	Name & Signature	3		
	of Witness	()	Company Stamp
2.3	IC No.	3		
2.4	Address	:		
		W.		<u> </u>
2.5	Telephone No.	<u>:</u>	(Office) /	(H/P)
2.6	Date	<u>:</u>	 	
*	Delete as necessary			

Note:

- 1. All Contractors must submit and complete this form.
- 2. Failure to submit and complete this form will result in rejection and will not be entertained.
- 3. Any admendmends are to be duly signed and stamped.
- 4. All Contractors must ensure that owner/director signed and company stamped at Part 2.0 in Form of Quotation and on every page of BQ cost breakdown. Otherwise, the quotation submitted will be rejected and disqualified.

PART B - TERMS OF QUOTATION

1.0 BASIS OF QUOTATION, OVERALL OBLIGATIONS AND ADMINISTRATION

1.1 Overall Obligations of the Government:

- 1.1.1 To provide access at proper times for the Contractor to do his work.
- 1.1.2 To provide all information and facilities stated in this contract to enable the Contractor to do his work.
- 1,1,3 To pay the Contractor as provided in this Contract.
- 1.1.4 To assign a Superintending Officer to administer this Contract.
- 1,1,5 May take out or renew insurances referred to in Clause 1,2,4 below if the Contractor fails to do so.

1.2 Overall Obligations of the Contractor:

- 1.2.1 To finish the Works to the quality standards provided in this Contract within the timeframes and completion period provided in this Contract.
- 1.2.2 To cooperate with all other Contractors working on the project and not to disrupt them or cause damage to them.
- 1.2.3 To provide a collateral warranty containing a similar obligation as under this Contract directly to a third party if requested by the Superintending Officer.
- 1.2.4 To provide and maintain valid Contractor's all risks insurance policy at all times.

1.3 Instructions & Certifications

- 1.3.1 The Superintending Officer can issue instructions and certifications including job orders to the Contractor on anything relating to the Works.
- 1.3.2 All instructions, certifications and job orders must be in writing, dated and clearly identified as Superintending Officer's instructions, certifications or job orders.
- 1.3.3 The Contractor must comply with all instructions, certifications and job orders issued by the Superintending Officer.
- 1.3.4 The Superintending Officer may arrange others to complete the Works if the Contractor fails to comply with Clause 1.3.3, and the Contractor shall pay for all extra costs incurred.

2.0 QUALITY HEALTH AND SAFETY

2.1 Quality

- 2.1.1 The Contractor must do his work based on the documents referred to in this Contract and other instructions and information given to him by the Superintending Officer.
- 2.1.2 If any of the Works is not done according to this Contract or if there is any other breach of this Contract by the Contractor, the Superintending Officer must inform the Contractor of the shortfall(s). The Contractor must rectify the shortfall(s).
- 2.1.3 If the Contractor does not rectify the shortfall(s), The Superintending Officer may arrange others to rectify the shortfall(s). The Superintending Officer can also certify either:
 - (a) The cost of rectifying such shortfall(s); or
 - (b) The reduced value of the completed Works due to such shortfall(s)
 - as provided in the payment certification clause.
- 2.1.4 The Superintending Officer can continue to do this throughout the project and during the Defects Liability Period (as stated in the Appendix) after the Superintending Officer confirms the Works is complete as provided in the completion clause.

2.2 Variations To Work

- 2.2.1 The Superintending Officer can issue instructions to vary the Works to be done.
- 2.2.2 If the Superintending Officer instructs the Contractor to vary any of the Works and there is a financial impact, the Superintending Officer must certify the value of the variation work as provided in the payment certificate clause.
- 2.2.3 The Superintending Officer must value the variation work using the Summary of Works rates. If there are no Summary of Works rates then using schedule of rates or if neither are available using fair market rates.
- 2.2.4 This shall be done in a written certificate clearly identified as Variation Order Certificate.

2.3 Health and Safety

- 2.3.1 The Contractor must keep the site clean and safe at all times.
- 2.3.2 The Contractor must comply with all laws and regulations relating to Health and Safety Act, if any.
- 2.3.3 All works inside administration block, classrooms and science labs shall only be carried out after normal school hours.
- 2.3.4 The Contractor to comply with Occupational Safety & Health Specifications. All costs are deemed to be included in the gouted said works.
- 2.3.5 The contractor shall implement and maintain at all times a Safety and Health Management System for the purpose of ensure the safety and protecting the health of every person within the worksite, whether or not the person is at work or is an employee of the contractor.
- 2.3.6 Contractor to wear proper identification card and attire at all time when inside the premises and fill in visitor's book at the administration prior commencing with works.

3.0 TIME OBLIGATIONS

3.1 Starting, Progress and Finishing

- 3.1.1 If not stated in this Contract, the Contract Administrator will inform the Contractor when to start work in writing.
- 3.1.2 The Contractor must progress with the Works in a regular and diligent manner.
- 3.1.3 The Superintending Officer can instruct the Contractor to stop and restart at any time.
- 3.1.4 The Contractor must finish all the Works within the deadlines stated in this Contract or as instructed by the Superintending Officer.

3.2 Adjusting Time for Completion

- 3.2.1 If the Government or Superintending Officer or anyone within either of their responsibility or control (which includes other contractors on site), or anything beyond the Contractor's control, disrupts the Contractor from finishing within the completion period, the Superintending Officer must assess the impact of this disruption on the Contractor's work to be done.
- 3.2.2 If any Completion Date is affected the Superintending Officer must adjust the Completion Date.
- 3.2.3 This must be done in a written certificate clearly identified as Extension of Time Certificate.
- 3.2.4 Any attempt on altering the period of completion on the Form of Quotation by The Contractor without the Extension of Time Certificate will be considered as non-compliance and will result in cancellation.
- 3.2.5 The Contractor may apply in writing to work in the school premise(s) after 6pm.

3.3 Completion

- 3.3.1 When the Contractor practically completes all the Works, he may inform the Superintending Officer stating he has completed.
- 3.3.2 The Superintending Officer must decide when the Works was actually practically completed by the Contractor.
- 3.3.3 This decision must be in a written certificate clearly identified as Certificate of Practical Completion.
- 3.3.4 The Superintending Officer must decide when all obligations of the Contractor are fully discharged.
- 3.3.5 This decision must be in a written certificate clearly identified as a final completion certificate.
- 3.3.6 This must be done after the end of Defects Liability Period (as stated in the Appendix) or when the Contractor has rectified all the shortfall(s) including Works that is not according to this Contract and any other breach of Contract by the Contractor identified by the Superintending Officer, whichever is later.

3.4 Delayed Completion

- 3.4.1 If the Contractor does not finish within any deadline he shall pay Liquidated and Ascertained Damages due to the delay to the Government as provided in the payment certification clause.
- 3.4.2 Liquidated and Ascertained Damages is calculated for delay between when the Contractor should have completed the Works and when he actually completes the Works.

4.0 PAYMENT CERTIFICATION

4.1 Claims and Payment Certificate

4.1.1 The Contractor must submit a claim for the Works done before payment certificate can be issued.

4.2 Contents of Payment Certificate:

- 4.2.1 The payment certificate must include the following:
- 4.2.2 Add the following:
 - (a) Cumulative value of the Works done. This is valued based on Summary of Works rates or schedule of rates, if any. If none, then valued based on fair market rates.
 - (b) Value of variation work properly instructed by the Superintending Officer and properly done by the Contractor.
- 4.2.3 Deduct the following:
 - (a) Liquidated and Ascertained Damages for delayed completion. Liquidated and Ascertained Damages is calculated for delay between when the Contractor should have completed the Works and when he actually practically completes the Works.
 - (b) The value of any shortfall(s) due to work done according to this Contract or due to any other breach of this Contract by the Contractor which the Superintending Officer has informed the Contractor. If the Contractor does not rectify the shortfall(s) the Superintending Officer can certify either:
 - (i) The cost of rectifying such shortfall(s) by others; or
 - (ii) The reduced value of the completed Works due to such shortfall(s) as stated in the Appendix.
 - (c) A percentage of the sum of total additions above will be retained (as the Retention Sum) and released after the end of Defects Liability Period or when the Contractor rectified all the shortfall(s) including work that is not done according to this contract and any other breach of contract by the Contractor identified by the Superintending Officer.
- 4.2.4 The Net Amount Payable is the amount the Government must pay to the Contractor. This is calculated by:
 - (i) Adding the total under additions above;
 - (ii) Deducting the total of all deductions above; and
 - (iii) Deducting the cumulative amount certified previously.
- 4.2.5 The Superintending Officer may deduct any monies owed by the Contractor to the Government under this or any contract from the Contractor's payments.

5.0 TERMINATION OF CONTRACT

5.1 If the Contractor:

- (a) Suspends the Works before completion without any reasonable cause;
- (b) Fails to proceed with the Works within the time stated in the Contract Administrator's instructions;
- (c) Fails to comply with the Superintending Officer instructions;

for fourteen (14) days after a notice sent to the Contractor, the Superintending Officer can determine this contract by a written notice.

5.2 If the Contractor:

- (a) Becomes bankrupt; or
- (b) Goes into liquidation; or
- (c) Is guilty of any offence under the Prevention of Corruption Act (Chapter 131) or an offence under sections 161 to 165 or 213 to 215 of the penal code (Chapter 22).

this Contract is terminated by a written notice.

5.3 In either (5.1) or (5.2) above, the Superintending Officer may complete the Works by other ways and the Contractor shall pay for all extra costs incurred.

PART C - APPENDIX

1.0	Completion Date:	<u>90</u> Days
2.0	Liquidated and Ascertained Damages (LAD):	B \$25.00 / Per Day
	(If none stated, then the Superintending Officer may certify a reasonable sum as compensation for delay)	
3.0	Shortfalls / Defects Liability Period:	<u>6</u> Months
	(If none stated, SIX (6) MONTHS from the date of completion)	
4.0	Retention Sum	

JABATAN PERANCANGAN DAN PENGURUSAN ESTET KEMENTERIAN PENDIDIKAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

QUOTATION NO. : DP/JKSH/177 (JPPE-DIS-2024)

PROJECT:

TOILETS UPGRADING WORKS AT SEKOLAH RENDAH JAAFAR MAUN, KG KIULAP, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
	Quantities provided in the B.O.Q are only provisional and subject to final measurement at site on completion of work.				
	QUANTITY IN THE B.Q ARE PROVISIONAL ONLY AND SUBJECTED TO FINAL MEASUREMENT ON SITE ON COMPLETION OF WORKS. Supply of labor, tools, materials, supervision and all necessary equipment for the proper execution of the works such as follows:				
A	PRELIMINARIES Allow a sum for the provision of Health and Safety requirement according to occupational and safety specification including mobilization of required tools, materials, temporary hoarding, signage, equipment's and transports; clearing all debris offsite, cleaning and making good all works disturbed as per instructed by S.O.		L.S		7
	SANITARY INSTALLATION Demolition / Removing of existing sanitary fittings To take out and remove the existing sanitary fittings, RC bench complete with all brackets, hangers, accessories, tiling, wash hand basin, pipping, fittings & etc. Rate shall include provisions for temporary disconnection of existing cold water, soil and waste pipes and to seal off temporarily with appropriate plug/Closter/fittings as to avoid blockages & leaked, make good the affected area to receive new sanitary fittings as to OIC satisfaction.		L.S		
		Α	mount	Carried forward	

	COMPANY STAMP/
	COP SYARIKAT
Owner/Director Signature	
Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	
interpretation of the second state of the second state of the second second second second second second second	

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
110		Ar	nount B	rought Forward	
	NEW RC COUNTER BENCH			99	
	Design and construct of a new modern design RC				
	counter bench in polished tile finishes using 300mm				
	x 600mm including 120mm wide drains with proper				
B2	slope c/w tiling, the works to including brickworks (cement screed), BRC reinforcement, stainless steel				
DZ	piping system with individual stop valve, faucet,				
	waste pipe system including bottle trap,				
	accessories and all other necessary work required				
	as instructed by S.O.				
1000000000	Location:				
	Female Toilet Approx. size: 4.5m L x 0.6m W x 0.8m H	1	No		
B2ii	Male Toilet Approx. size: 4.5m L x 0.6m W x 0.8m H	1	No	1	
	BREAKING UP BRICK WALL				
	Breaking up/make opening to existing brick wall				
ВЗ	including plastering, painting, making good	10	m²		
	affected surfaces and clear all debris offsite.			1	
	Location: Opening for new top hung & glass block				
	GLASS BLOCK				
	Supply and install; 'Solaris Glasstein' Flemish or cross-				
	ribbed or other equal and approved 190 x 190 x				
	80mm thick glass blocks in cement and sand				
	mortar mixed with 'Dribond' or other equal and				
С	approved bonding additive; complete with	4	m²		
	channels, expansion strips, packing, panel				
	reinforcing, panel anchors and other items for complete installation in accordance to the				
	manufacturer's recommendation				
i	Glass Block Approx. area: 2mH x 1m L x 2 no's				
	2				
	Total carried fo	rward	to Forn	n of Quotation	

ÿ	Total carried f	orward	to For	m of Quotation	
Owner/Director Signature Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarik	at :	3		PANY STAMP/ P SYARIKAT	
					1

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
		Ar	nount B	rought Forward	
D	IOP HUNG Supply and install; Powder coated aluminum extruded frame top hung infilled with 6mm tinted obscured glass c/w glazing beads including gaskets, waterproof cement grout all in accordance with manufacturer's detail	6	m²		
i	Front Top hung Approx. size: 0.7m H x 2.2m x 2 no's				
ii	Back Top Hung Approx. size: 0.3m H x 9.3m L				
E E1	WALL AND FLOOR FINISHES Removal & Laying of new wall/floor tile finishes including RC benches Hack out and remove existing tile finishes including plinths, exposing bare concrete; form keys to receive new finishes and remove all debris offsite. Approx. area: Wall area(230m²) & Floor area (50m²)	280	m²		
E2 i ii	INSITU FINISHES Cement and sand screed (1:3 mix) to receive finishes 13mm thick to walls 25mm thick to concrete floor & etc.; laid to fall if required	230 50	m² m²		
	TILING WORKS Wall Tile				
E3	Lay new Ceramic Tiles, size 300mm x 600mm with OIC approval of design & colors; bedded on Nico bond CT300 or other approved equivalent adhesive on cement and sand screed; with 6mm joints/similar to existing; grouting and pointing in Nico bond tiler's grout; including general cleaning and polishing upon completion.	220	m²		
	Total carried fo	orward	to For	n of Quotation	

	COMPANY STAMP
Owner/Director Signature	
Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
110		Ar	nount B	rought Forward	
E4	Eloor tile Lay new Homogeneous Tiles, size 300mm x 600mm with OIC approval of design & colors; bedded on Nico bond CT300 or other approved equivalent adhesive on cement and sand screed; with 6mm joints/similar to existing; grouting and pointing in Nico bond tiler's grout; including general cleaning and polishing upon completion. Location: Approx. area: 50m² for the whole toilet area	50	m²		
E5	Toilet Main Entrance Wall Hack off existing wall, Lay new rock finishing Tiles, size 300mm x 600mm with OIC approval of design & colors; bedded on Nico bond CT300 or other approved equivalent adhesive on cement and sand screed; with 6mm joints/similar to existing; grouting and pointing in Nico bond tiler's grout; including general cleaning and polishing upon completion. Location: Main entrance wall approx. area: 10m² & brick wall to Female Teacher's toilet Approx. area:12m²	22	m²		
F F1	TOILET ACCESSORIES Anal Spray & Nozzle Remove existing; replace and fix new UPVC anal spray including hose and lever type tap. Showy Brand or any other approved equivalent. Location: Female Toilet (4 no's), Male Toilet (5 no's),	11	No's		
	Female Teacher's toilet (1 no) & Male Teacher's toilet (1 no) Total carried for	orward	to Form	n of Quotation	

l otal carried to	lotal carried forward to Form of Quotation				
Owner/Director Signature Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	COMPANY STAMP/ COP SYARIKAT				

Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
	Ar	nount Br	ought Forward	
Stainless steel floor drain trap grating (screw type)				
New 150mm diameter stainless steel floor grating, the works to include hacking of floor, supplying new upvc piping connecting to existing waste pipe, levelling by using cement screed and all necessary work required as instructed by S.O.	13	No's		
Location: Female Toilet (5 no's), Male Toilet (6 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no)				
WALL MOUNTED MIRROR Supply and fix custom bath room mirror complete with 30mm Width black/silver color modern metal framing, fittings/ accessories and all necessary works 8mm Thk x 600mm L x 450 mm H Location: Female Toilet (3 no's), Male Toilet (4 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no)	9	No's		
SIGNAGE To fabricate, supply and install custom new 3mm thick acrylic cut out signage (Male Symbol, Female Symbol, Toilet & Female lettering, Toilet & Male lettering) held together using 4 no's of steel fastener (bolt & nut) fixed to existing wall. Color & design with OIC approval. Approx. size: 400mm W x 600mm L Location: Main entrance wall	2	No's		
	Stainless steel floor drain trap grating (screw type) New 150mm diameter stainless steel floor grating, the works to include hacking of floor, supplying new upvc piping connecting to existing waste pipe, levelling by using cement screed and all necessary work required as instructed by S.O. Location: Female Toilet (5 no's), Male Toilet (6 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) WALL MOUNTED MIRROR Supply and fix custom bath room mirror complete with 30mm Width black/silver color modern metal framing, fittings/ accessories and all necessary works 8mm Thk x 600mm L x 450 mm H Location: Female Toilet (3 no's), Male Toilet (4 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) SIGNAGE To fabricate, supply and install custom new 3mm thick acrylic cut out signage (Male Symbol, Female Symbol, Toilet & Female lettering, Toilet & Male lettering) held together using 4 no's of steel fastener (bolt & nut) fixed to existing wall. Color & design with OIC approval. Approx. size: 400mm W x 600mm L	Stainless steel floor drain trap grating (screw type) New 150mm diameter stainless steel floor grating, the works to include hacking of floor, supplying new upvc piping connecting to existing waste pipe, levelling by using cement screed and all necessary work required as instructed by S.O. Location: Female Toilet (5 no's), Male Toilet (6 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) WALL MOUNTED MIRROR Supply and fix custom bath room mirror complete with 30mm Width black/silver color modern metal framing, fittings/ accessories and all necessary works 8mm Thk x 600mm L x 450 mm H Location: Female Toilet (3 no's), Male Toilet (4 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) SIGNAGE To fabricate, supply and install custom new 3mm thick acrylic cut out signage (Male Symbol, Female Symbol, Toilet & Female lettering, Toilet & Male lettering) held together using 4 no's of steel fastener (bolt & nut) fixed to existing wall. Color & design with OIC approval. Approx. size: 400mm W x 600mm L	Amount Br Stainless steel floor drain trap grating (screw type) New 150mm diameter stainless steel floor grating, the works to include hacking of floor, supplying new upvc piping connecting to existing waste pipe, levelling by using cement screed and all necessary work required as instructed by S.O. Location: Female Toilet (5 no's), Male Toilet (6 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) WALL MOUNTED MIRROR Supply and fix custom bath room mirror complete with 30mm Width black/silver color modern metal framing, fittings/ accessories and all necessary works 8mm Thk x 600mm L x 450 mm H Location: Female Toilet (3 no's), Male Toilet (4 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) SIGNAGE To fabricate, supply and install custom new 3mm thick acrylic cut out signage (Male Symbol , Female Symbol, Toilet & Female lettering, Toilet & Male lettering) held together using 4 no's of steel fastener (bolt & nut) fixed to existing wall. Color & design with OIC approval. Approx. size: 400mm W x 600mm L	Amount Brought Forward Stainless steel floor drain trap grating (screw type) New 150mm diameter stainless steel floor grating, the works to include hacking of floor, supplying new upvc piping connecting to existing waste pipe, levelling by using cement screed and all necessary work required as instructed by S.O. Location: Female Toilet (5 no's), Male Toilet (6 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) WALL MOUNTED MIRROR Supply and fix custom bath room mirror complete with 30mm Width black/silver color modern metal framing, fittings/ accessories and all necessary works 8mm Thk x 600mm L x 450 mm H Location: Female Toilet (3 no's), Male Toilet (4 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1 no) SIGNAGE To fabricate, supply and install custom new 3mm thick acrylic cut out signage (Male Symbol, Female Symbol, Toilet & Female lettering, Toilet & Male lettering) held together using 4 no's of steel fastener (bolt & nut) fixed to existing wall. Color & design with OIC approval. Approx. size: 400mm W x 600mm L

	COP SYARIKAT
Owner/Director Signature	
Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	
	- 1-91



COMPANY STAMP/

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
NO		Ar	mount B	rought Forward	
F5	DOOR Flush Door (Single door) Remove existing UPVC door with framing: Replace with new flush door wrap with approved Formica waterproof laminated sheet, new painted timber door framing, jambs, Stainless steel hinges, 2 no's of stainless steel door handle, Single hook hanger & Toilet steel lock for each cubicles & Knob lockset for main entrance including any necessary fittings & works required. Location: Female Toilet (4 no's), Male Toilet (5 no's), Female Teacher's Toilet (1 no), Male teacher's Toilet (1	11	No's		
F6	Solid door Remove existing Solid door with framing: Replace with new heavy duty flush door wrap with approved Formica waterproof laminated sheet, new painted timber door framing, jambs, Stainless steel hinges & Knob lockset including any necessary fittings & works required. Location: Main entrance door	2	No's		
F7	NEW WHITE W.C SUITES CLOSED COULPED Low level W.C. suites vitreous china closed-coupled pedestal pan , complete with 6/3 liter dual cistern flush system including assembling and jointing together, plugging and screwing or building in screws, hangers, brackets & etc. Jointing to pipework with all necessary connectors (flexible hose, stop valve & others fittings) and make good to affected surfaces as instructed by S.O.	11	No's		
	Total carried fo	rward	to Forn	n of Quotation	

Owner/Director Signature	
Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat	

COMPANY STAMP/ COP SYARIKAT



Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
	Ar	nount Br	ought Forward	
BRICKWORKS Brickwork in first grade common bricks to S.S 103 bedded and jointed in cement mortar (1:3 mix) reinforced with Lysaght expanded metal blockwork reinforcement every third course including plastering with thickness to match existing one brick thick 225mm thick	4	m²	oagiit i oi ii ai a	
COLD WATER PIPING WORKS				
Remove all existing piping system, supply and install new Stainless steel BS4127 piping system, expose & lay properly connected to the main water supply complete with hacking, all necessary fittings, sockets, connectors, reducers, plugs, elbow, tees, union, nipple, bush, cooper type pipe hanger, individual stop valve and all others necessary work required as instructed by S.O.	1	Lot		
15mm diameter size pipe				
Location: Main toilet (Female Toilet , Male Toilet , Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet)				
INTERIOR PAINTING Prepare existing surfaces by cleaning and removing all dirt and loose particles by using scrapper & water jet, seal up any cracks of joints in cement, remove rust, mill scales, oil/grease and contaminants for metal, repair and fill wood surfaces with appropriate wood filler and sand down with Concrete, cement board, gypsum, wood, plastic, metal,				
One coat NIPPON Bodelac 9000* (finishing for wood & metal)				
One coat NIPPON Vinilex 5170* (primer for interior/gypsum/plastered)				
Two coat NIPPON Vinyl Silk* (finishing for interior/gypsum/plastered)				
Location: Main toilet (Female Toilet , Male Toilet , Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet)	1	Lot		
	BRICKWORKS Brickwork in first grade common bricks to S.S 103 bedded and jointed in cement mortar (1:3 mix) reinforced with Lysaght expanded metal blockwork reinforcement every third course including plastering with thickness to match existing one brick thick 225mm thick COLD WATER PIPING WORKS Remove all existing piping system, supply and install new Stainless steel BS4127 piping system, expose & lay properly connected to the main water supply complete with hacking, all necessary fittings, sockets, connectors, reducers, plugs, elbow, tees, union, nipple, bush, cooper type pipe hanger, individual stop valve and all others necessary work required as instructed by S.O. 15mm diameter size pipe Location: Main toilet (Female Toilet, Male Toilet, Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet) INTERIOR PAINTING Prepare existing surfaces by cleaning and removing all dirt and loose particles by using scrapper & water jet, seal up any cracks of joints in cement, remove rust, mill scales, oil/grease and contaminants for metal, repair and fill wood surfaces with appropriate wood filler and sand down with Concrete, cement board, gypsum, wood, plastic, metal, aluminum surfaces and the like One coat NIPPON Bodelac 9000* (finishing for wood & metal) One coat NIPPON Vinilex 5170* (primer for interior/gypsum/plastered) Two coat NIPPON Vinyl Silk* (finishing for interior/gypsum/plastered)	BRICKWORKS Brickwork in first grade common bricks to S.S 103 bedded and jointed in cement mortar (1:3 mix) reinforced with Lysaght expanded metal blockwork reinforcement every third course including plastering with thickness to match existing one brick thick 225mm thick COLD WATER PIPING WORKS Remove all existing piping system, supply and install new Stainless steel BS4127 piping system, expose & lay properly connected to the main water supply complete with hacking, all necessary fittings, sockets, connectors, reducers, plugs, elbow, tees, union, nipple, bush, cooper type pipe hanger, individual stop valve and all others necessary work required as instructed by S.O. 15mm diameter size pipe Location: Main toilet (Female Toilet, Male Toilet, Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet) INTERIOR PAINTING Prepare existing surfaces by cleaning and removing all dirt and loose particles by using scrapper & water jet, seal up any cracks of joints in cement, remove rust, mill scales, oil/grease and contaminants for metal, repair and fill wood surfaces with appropriate wood filler and sand down with Concrete, cement board, gypsum, wood, plastic, metal, aluminum surfaces and the like One coat NIPPON Bodelac 9000* (finishing for wood & metal) One coat NIPPON Viniles 5170* (primer for interior/gypsum/plastered) Location: Main toilet (Female Toilet, Male Toilet, Female	BRICKWORKS Brickwork in first grade common bricks to S.S 103 bedded and jointed in cement mortar (1:3 mix) reinforced with Lysaght expanded metal blockwork reinforcement every third course including plastering with thickness to match existing one brick thick 225mm thick COLD WATER PIPING WORKS Remove all existing piping system, supply and install new Stainless steel BS4127 piping system, expose & lay properly connected to the main water supply complete with hacking, all necessary fittings, sockets, connectors, reducers, plugs, elbow, tees, union, nipple, bush, cooper type pipe hanger, individual stop valve and all others necessary work required as instructed by S.O. 15mm diameter size pipe Location: Main toilet (Female Toilet, Male Toilet, Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet) INTERIOR PAINTING Prepare existing surfaces by cleaning and removing all dirt and loose particles by using scrapper & water jet, seal up any cracks of joints in cement, remove rust, mill scales, oil/grease and contaminants for metal, repair and fill wood surfaces with appropriate wood filler and sand down with Concrete, cement board, gypsum, wood, plastic, metal, aluminum surfaces and the like One coat NIPPON Vinilex 5170* (primer for interior/gypsum/plastered) Iwo coat NIPPON Vinyl Silk* (finishing for interior/gypsum/plastered)	BRICKWORKS Brickwork in first grade common bricks to S.S 103 bedded and jointed in cement mortar (1:3 mix) reinforced with Lysaght expanded metal blockwork reinforcement every third course including plastering with thickness to match existing one brick thick 225mm thick COLD WATER PIPING WORKS Remove all existing piping system, supply and install new Stainless steel BS4127 piping system, expose & lay properly connected to the main water supply complete with hacking, all necessary fittings, sockets, connectors, reducers, plugs, elbow, tees, union, nipple, bush, cooper type pipe hanger, individual stop valve and all others necessary work required as instructed by S.O. 15mm diameter size pipe Location: Main toilet (Female Toilet , Male Toilet , Female Teacher's Toilet & Male teacher's Toilet) INTERIOR PAINTING Prepare existing surfaces by cleaning and removing all dirt and loose particles by using scrapper & water jet, seal up any cracks of joints in cement, remove rust, mill scales, oil/grease and contaminants for metal, repair and fill wood surfaces with appropriate wood filler and sand down with Concrete, cement board, gypsum, wood, plastic, metal, aluminum surfaces and the like One coat NIPPON Bodelac 9000* (finishing for wood & metal) One coat NIPPON Viniles 5170* (primer for interior/gypsum/plastered) Ivo coat NIPPON Vinyl Silk* (finishing for interior/gypsum/plastered) Interior Main tailet (Female Toilet Male Toilet Female Interior Main tailet (Female Toilet Male Toilet Female

	COMPANY STAMP/
	COP SYARIKAT
Owner/Director Signature	
andatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	
	6

Item	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
No				ought Forward	- 11/
	ROOFING WORKS To design, Supply and install new roof extension, including metal roofing to match existing including all sides and end laps (measured net - no allowance for laps), metal roof trusses, metal column, ceiling to match existing, RC footing including all necessary fittings & accessories, . The works to include temporarily removing parts of existing roof & all necessary work required as instructed by S.O. Location: Walkway to both teacher's toilet Teacher's Female Toilet: Approx. 4.5m L x 1.2m W Teacher's Male Toilet: Approx. 4.5m L x 0.6m W	8.1	m²		
K	NEW MANHOLE				
K1	Demolition works Demolish existing manhole components; clearing debris from site, including W.D. pipes & accessories. Making good all works disturbed (Inclusive of excavation & backfilling) as instructed by S.O.		L.S		
K2	Construction works Construction of a new Rectangular manhole internal size 900mm x 760mm, Average depth 600mm - 900mm deep to invert, complete with sulphate resistance Grade 30, 150mm thick walls, 200mm thick base and 150mm thick cover slab, on lean concrete blinding, alumina cement and sand (1:3) benching and rendering to exposed surfaces including Heavy duty, Grade D400 ductile iron frame and cover to BS EN 124. All necessary excavation, reinforcement, formwork, disposal, backfilling and approved iron step to BS 1247 coated with polypropylene copolymer etc., all as per Superintending Officer instructions.	4	Lot's		
	Total carried fo	מאמים	to Form	of Quotation	

Tandatangan Pemilik/Pengarah S	Syarikat:

COMPANY STAMP/ COP SYARIKAT



Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
NO		Aı	mount Br	ought Forward	
К3	Supply and install 100mm diameter UPVC pipes and fittings; BS 4660; laid in trench to fall; jointing to existing septic tank in accordance with the Manufacturer's Instructions		L.S		
	Waste Pipeline from water closet, floor trap & sink to gully trap and to manhole				
K4	Supply and install 50 - 75mm diameter UPVC pipes and fittings; laid in trench to fall; jointing in accordance with the Manufacturer's Instructions. The works to include hacking & making good as instructed by S O		L.S		
	Gully trap				
	Construction of 200mm x 200mm UPVC gully trap				
	BS 4514 as detailed completed with fittings and including heavy duty hot dipped galvanized cover				
K5	grating, set trap flush with concrete floor and jointing to pipes. The works to include hacking & making good as instructed by S.O.	4	No's		
	Testing And Commissioning				
	Upon completion of the whole foul drainage system, clean away all debris and clean			2	
	thoroughly with water to the satisfaction of the Superintending Officer including paying all			R.F	
	charges incurred.				
	Testing the installation as the work proceeds and				
K6	on completion to the satisfaction of the Superintending Officer		L.S		
	Total carried fo	rward	to Form	of Quotation	

COP SYARIKAT



COMPANY STAMP/

Item No	Descriptions	Qty	Unit	Rate (\$)	Amount (\$)
L	Connections Connecting end of pipe to existing manholes and the like including all making good DRAWING & LEVEL SURVEYING	Ar	LS	ought Forward	
М	Contractor to conduct level surveying by licenced surveyor; produce invert level surveying for outlet grease trap and inlet connection according to Brunei Datum; produce shop drawing and as-built drawing with three colour code (undisturbed-blue / disturbed-yellow / new-red)		LS		
	Total carried fo	rward	to Form	of Quotation	

	COP SYARIKAT
Owner/Director Signature	
Tandatangan Pemilik/Pengarah Syarikat :	



COMPANY STAMP/

RANCANGAN KERJA

(PENENDER HENDAKLAH MEMBERI SATU TATACARA YANG AKAN DIGUNAKAN BESERTA RANCANGAN KERJA UNTUK KERJA-KERJA YANG HENDAK DILAKSANAKAN SEPERTI DIBAWAH WORK PROGRAMME

(Tenderers must give below a summary of procedure they would adopt to complete the Works including a brief programme showing proposed order and time table for execution of the several parts of the Works.

* Sila lampirkan lembaran tambahan jika perlu / Please	e attach additional sheet if required.
Tandatangan Saksi:	Tandatangan Penender:
Signature of Witness:	Signature of Tenderer:
Tarikh:	Tarikh:
Date:	Date:

SENARAI PERKAKAS-PERKAKAS & KENDERAAN YANG AKAN DIGUNAKAN UNTUK PROJEK (JIKA BERJAYA)

Proposed List of Equipment ToBe Used for this Job (If successful

Bil. Vo.	Jenis (Type)	Jumlah (Quantity)	Model No.	Mulatan Ulasam (Capatrill) *** DORemark

Tandatangan Saksi:	Tandatangan Penender:
Signature of Witness:	Signature of Tenderer:
Tarikh:	Tarikh:
Date:	Date:

SENARAI KERJA-KERJA TERDAHULU YANG SAMA JENIS DI BUAT DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM (DIISIKAN OLEH SEMUA PENENDER DAN DIKEMBALIKAN BERSAMA DENGAN BORANG TAWARAN)

List of Previous Jobs of the Same Nature in Negara Brunei Darus alam (To be filled up by Contractors and returned with the Form of Tender)

Bil. No.	Nama Project (Name of Project)	Letak (Location)	Harga (Cost)	Tarikh Siap (Date
	(Namo or riojos)	(Location)	(000)	Completed)
andatangar ignature of l	n Saksi: Witness:	Tandatan Signature	gan Penender: of Tenderer:	
arikh:		Tarikh:		

SENARAI KERJA-KERJA YANG SEDANG DIBUAT DI NEGARA BRUNELDARUSSALAM (DIISIKAN OLEH SEMUA PENENDER DAN DIKEMBALIKAN BERSAMADENGAN BORANG TAWARAN)

List of Current Jobs in Negara Brunei Darussalam (To be filled up by Contractors and returned with the Form of Tender)

Bil. No.	Nama Project (Name of Project)	Letak (Location)	Harga (Cost)	Tarikh Siap	*%Kerja
				Completed)	completed
andatang Signature d	an Saksi: of Witness:		Tandatangan Signature of Te	Penender: enderer:	

Tandatangan Saksi: Signature of Witness:	Tandatangan Penender: Signature of Tenderer:
	Tarikh:
Tarikh:	

SENARAI KERJA-KERJA YANG AKAN DISUB-KONTRA (List of Jobs To Be Sub-Contracted)

Bil. No.	Kerja-Ker (Works)	ja	Kepada (To)	A PENDIDIK	Wasan (Remarks
			VE.		^
			70.		
			- 4		
			1		1 - 1
			α		
			22		
andatangan Sa Signature of Witn	ksi:		Tandatangan Penende Signature of Tenderer:	r:	
ngriatare or triar			o.g., atare o		

Tarikh:

Date:

Tarikh:

Date:

MAKLUMAN MENGENAI DENGAN PENGGUNAAN QUOTA BURUI (Information on the Distribution of Approved Labour Quota)

Bil. Qu	ota Buruh yang telah dibenarkan:	CARL DENDOW AND THE	
	Number Approved)	AUSSALAN	
Tarikh:			
	f Approval)		
	n dibenarkan: No. of Approval)		
	ni kerja-kerja yang sedang menggunakan quota Bu Current Jobs on approval labour Quota)	ruh dan jumlahnya:	
Bil.	Nama Project (Name of Project)	Jumlah Tenaga Manusia (No. quota used)	
1	(maine of hopesy	(110. quota 0000)	4
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
	Jumlah:		
	(Total):		
	Baki yang belum digunakan	2000	
	(Balance of labour quota not use	rd)	
	angan Saksi: re of Witness:	Tandatangan Penender: Signature of Tenderer:	
Tarikh:		Tarikh: Date:	•••••

SENARAI JUMLAH TENAGA MANUSIA YANG AKAN DISERTAKAN UNTUK MEMBUAT PROJEK INI (JIKA BERJAYA):

Proposed Manpower Allocation and Additional Labour Quota Required (If Successful)

Bil. No.	Nama Project (Name of Project)	Juniah Tenaga Manusia (No. quota used)
	Jumlah: (Total):	
No. o	lah Quota buruh yang masih ada: of labour Quota still Available (from table 1): lah Quota buruh yang dikehendaki: ol additional labour quota required):	
Signa	latangan Saksi: ature of Witness:	Tandatangan Penender: Signature of Tenderer:
Tarik Date		Tarikh: Date:

MAKLUMAN MENGENAI DENGAN SENARAI PEKERJA TEMPATAN INFORMATION ON THE LOCAL CONTENT (To be filled up by Contractors and returned with the Form of

BIL.	SENARAI NAMA PEKERJA TEMPATAN	GELARAN JAWATAN	KADAR GAJI SEBULAN	LAIN-LAIN KEMUDAHAN
No.	List of Local Staff	Designation	Monthly Salary	Other Facilities
	7			
				6 ,
				= ,
		П		
				W. 2

Tandata	ngan Penender & Cop:
Signature	e of Tenderer & Stamp:
3	
Tarikh:	
Date:	
Duto.	

JADUAL KEMASAN (BAHAN BINAAN) & DATA TEKNIKAL

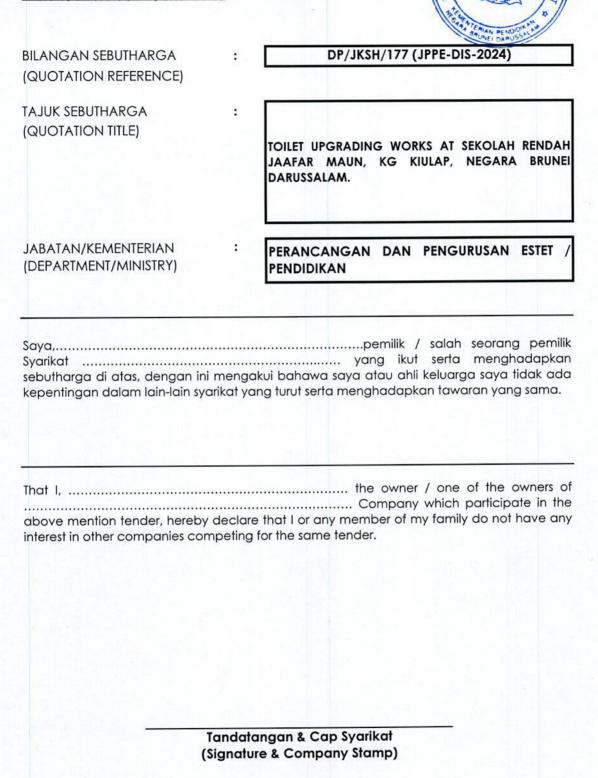
SCHEDULE OF FINISHES (CONSTRUCTION MATERIAL) & TECHNICAL DATA

Tenderers must fill in all particulars in this schedule. The details given in this schedule is binding on
the contractor and must not be altered without the written consent by the officer in charge. Catalogue
shall be enclosed to provide more comprehensive information. All materials shall be of CPRU and
DME/DES approved brand type. By entering two or more manufacturer's name, brand or model against
each item, the Tenderer agrees the Officer In Charge reserves the right to specify which one to be
selected. Likewise, the Officer in Charge reserve the right to specify the make should the tenderer fails
to fill in any of the items in this schedule. (Note: Words like 'LOCAL' or names bearing the name of the
country of manufacturer or other such insertions by the Tenderer will not be considered valid hence
giving the Officer in Charge the sole right to specify for that particular item).

Bil. No.	Butiran (Items)	Pembuat (Manufacturer)	Negara Asal (Country Of Origin)	Jenis / Model (Type / Model)	Tempoh Jaminan - Jika (Warranty Period - if any)
1					
2					
3					
4					
5					
6					(4
7					
8					

Tandatangan Saksi:	Tandatangan Penender:
Signature of Witness:	Signature of Tenderer:
Tarikh:	Tarikh:
Date:	Date:

PENGAKUAN (DECLARATION)



LAMPIRAN 'C'

SURAT PENGESAHAN

PENENDER / PEMBORONG / KONTRAKTOR / PENGUSAHA PEMBEKAT MEMILIKI ' BUSINESS PREMISE ' / PREMIS PERNIAGAAN

Nama Syarikat : _				
Alamat Premis Per	niagaan :			
			Pos Kod :	
Telefon Pejabat /	Premis Perniagaan :			
Faks Pejabat / Pre	mis Perniagaan :			
Telefon bimbit :				
BIL.	NAMA PEMILIK SYARIKAT	BIL.KAD PENGEN	ALAN WARNA	BANGSA
Nama Pengurus :			Bangsa :	
Bil.Kad Pintar :				
	lumkan bahawa segala keterangan d			
SUKUCIIU IIIEIIIUKI	onikan banawa segala kelelangan k	ar dras dadian senan		
			COP	SYARIKAT
[1			
Tarikh :				
			110	



BORANG SENARAI-SENARAI PROJEK-PROJEK / PEMBELIAN / PEROLEHAN / PEMBEKALAN / PEMELIHARAAN / PEMBAIKAN / PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN YANG SEDANG DILAKSANAKAN DAN YANG TELAH DILAKSANAKAN

BIL.	TAJUK PROJEK / NAMA PROJEK			
	SEDANG DILAKSANAKAN	TELAH DILAKSANAKAN		
	dream in the contract of the c			

TANDATANGAN		COP SYARIKAT
NAMA PEMILIK SYARIKAT / CEO / PENGARAH	:	
TARIKH	1	

	LAMPIRAN 'C2'
Rujukan : LTK/26	ВРКР
Rojokari. Erkyzo	
Kepada,	SANGAN DAN PENGUAL
Pengarah Jabatan Perancangan Dan Pengurusan Este Jabatan Perancangan Dan Pengurusan Estet Kementerian Pendidikan	et RATAN POLICE AND
(U:P: Bahagian Penyelaras Projek)	We have not all the second
Tuan/Puan	GARA BRUNTI OF
PER: Borang Perakuan k	Kesanggupan Pembekalan
Sukacita membuat pengesahan perakuan yang Syarik bersetuju untuk membuat pembekalan barangan / petawaran / sebutharga bilangan : DP/JKSH/177 (JPP)	rkakas / perkhidmatan sebagaimana dalam
Tarikh:	COP SYARIKAT
[Nama dan Tandatangan (Pemilik Syarikat/CEO/Pengarah]
Pengesahan Penerima Jabatan :	
Tarikh Penerima Pebekalan	
(Hendaklah Mengikut seperti yang	
telah dijanjikan di dalam borang	
dokumen tawaran asal / kebenaran)	
Perhatian:	
Borang asal perakuan hendaklah dihantar bersama-sama de	engan "Purchase Order" (P.O.) dan invoice
Arahan :-	
Borang yang siap disikan olah pembekal yang diluluskan hen	daklah disertakan bersama-sama
dengan 'Purchase Order" (P.O.) dan invoice apabila tuntutar	